

### SLOVENSKI STANDARD kSIST FprEN 12977-3:2017

01-september-2017

#### Toplotni sončni sistemi in sestavni deli - Neserijsko izdelani sistemi - 3. del: Preskusne metode delovanja hranilnikov toplote, ogrevanih s soncem

Thermal solar systems and components - Custom built systems - Part 3: Performance test methods for solar water heater stores

Thermische Solaranlagen und ihre Bauteile - Kundenspezifisch gefertigte Anlagen - Teil 3: Leistungsprüfung von Warmwasserspeichern für Solaranlagen

Installations solaires thermiques et leurs composants - Installations assemblées à façon -Partie 3 : Méthodes d'essai des performances des dispositifs de stockage des installations de chauffage solaire de l'eau

Ta slovenski standard je istoveten z: FprEN 12977-3

#### ICS:

kSIST FprEN	en,fr,de	
91.140.65	Oprema za ogrevanje vode	Water heating equipment
91.140.10	Sistemi centralnega ogrevanja	Central heating systems
27.160	Sončna energija	Solar energy engineering

kSIST FprEN 12977-3:2017

## iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

<u>SIST EN 12977-3:2018</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5fdd5005-b8e6-47d2-b177-8548c8d932ed/sist-en-12977-3-2018



### EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

### FINAL DRAFT FprEN 12977-3

July 2017

ICS 27.160; 91.140.10; 91.140.65

Will supersede EN 12977-3:2012

**English Version** 

### Thermal solar systems and components - Custom built systems - Part 3: Performance test methods for solar water heater stores

Installations solaires thermiques et leurs composants -Installations assemblées à façon - Partie 3 : Méthodes d'essai des performances des dispositifs de stockage des installations de chauffage solaire de l'eau Thermische Solaranlagen und ihre Bauteile -Kundenspezifisch gefertigte Anlagen - Teil 3: Leistungsprüfung von Warmwasserspeichern für Solaranlagen

This draft European Standard is submitted to CEN members for unique acceptance procedure. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 312.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

**Warning** : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels** 

© 2017 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.

Ref. No. FprEN 12977-3:2017 E

#### kSIST FprEN 12977-3:2017

### FprEN 12977-3:2017 (E)

#### Contents

European foreword4		
Introd	luction	5
1	Scope	6
2	Normative references	6
3	Terms and definitions	6
4	Symbols and abbreviations	11
5	Store classification	12
6	Laboratory store testing	12
6.1	Requirements on the testing stand	
6.2	Installation of the store	
6.3	Test and evaluation procedures	16
7	Store test combined with a system test according to ISO 9459-5	29
8	Store test according to EN 12897	30
9	Determination of store parameters by means of "up- and down-scaling"	
9.1	General	
9.2	Requirements	
9.3	Determination of store parameters	31
10	Test report	
10.1	General	
10.2	Description of the store	
10.3 10.4	Test results <u>mai/catalog/standards/sist/5fdd5005-b8e6-47d2-b177-8548e8d932ed/sist-en</u> Parameters for the simulation <u>maintenance</u>	
	A (normative) Store model benchmark tests	
A.1	General	
A.2	Temperature of the store during stand-by	
A.3	Heat transfer from heat exchanger to store	35
Annex	B (normative) Verification of store test results	37
B.1	General	37
B.2	Test sequences for verification of store test results	37
<b>B.3</b>	Verification procedure	44
Annex	c (normative) Benchmarks for the parameter identification	46
Annex	D (informative) Requirements for the numerical store model	47
D.1	General	47
D.2	Assumptions	47

D.3	Calculation of energy balance	47
Annex	E (informative) Determination of hot water comfort	49
Annex	F (informative) Implementation for Ecodesign and Energy Labelling	50
F.1	Standing loss	50
F.2	Nominal store volume	50
F.3	Volume of the non-solar heat storage	50
Annex	ZA (informative) Relationship between this European Standard and the energy labelling requirements of Commission Delegated Regulation (EC) No 811/2013 aimed to be covered	51
Annex	ZB (informative) Relationship between this European Standard and the energy labelling requirements of Commission Delegated Regulation (EC) No 812/2013 aimed to be covered	52
Annex	ZC (informative) Relationship between this European Standard and the ecodesign requirements of Commission Regulation (EC) No 814/2013 aimed to be covered	53
Bibliog	graphy	54

### iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

<u>SIST EN 12977-3:2018</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5fdd5005-b8e6-47d2-b177-8548c8d932ed/sist-en-12977-3-2018

#### **European foreword**

This document (FprEN 12977-3:2017) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 312 "Thermal solar systems and components", the secretariat of which is held by ELOT.

This document is currently submitted to the Unique Acceptance Procedure.

This document will supersede EN 12977-3:2012.

This document has been prepared under the Mandate M/534 "Standardisation request to the European standardisation organisations pursuant to Article 10(1) of Regulation (EU) No 1025/2012 of the European Parliament and of the Council in support of implementation of Commission Regulation (EU) No 814/2013 of 2 August 2013 implementing Directive 2009/125/EC of the European Parliament and of the Council with regard to ecodesign requirements for water heaters and hot water storage tanks and Commission Delegated Regulation (EU) No 812/2013 of 18 February 2013 supplementing Directive 2010/30/EU of the European Parliament and of the Council with regard to the energy labelling of water heaters, hot water storage tanks and packages of water heater and solar device" which was given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association.

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, ZB and ZC, which are integral parts of this document.

EN 12977 is currently composed with the following parts:

- Thermal solar systems and components Custom built systems Part 1: General requirements for solar water heaters and combisystems;
- Thermal solar systems and components Custom built systems Part 2: Test methods for solar water heaters and combisystems;
- Thermal solar systems and components Custom built systems Part 3: Performance test methods for solar water heater stores;
- Thermal solar systems and components Custom built systems Part 4: Performance test methods for solar combistores;
- Thermal solar systems and components Custom built systems Part 5: Performance test methods for control equipment.

#### Introduction

The test methods for stores of solar heating systems as described in this European Standard are required for the determination of the thermal performance of small custom built systems as specified in FprEN 12977-1:2017.

The test method described in this European Standard delivers a complete set of parameters, which are needed for the simulation of the thermal behaviour of a store being part of a small custom built thermal solar system.

For the determination of store parameters such as the thermal capacity and the heat loss rate, the method standardized in EN 12897 can be used as an alternative.

NOTE 1 The already existing test methods for stores of conventional heating systems are not sufficient with regard to thermal solar systems. This is due to the fact that the performance of thermal solar systems depends much more on the thermal behaviour of the store (e.g. stratification, heat losses), than conventional systems do. Hence, this separate document for the performance characterization of stores for solar heating systems is needed.

NOTE 2 For additional information about the test methods for the performance characterization of stores, see [1] in Bibliography.

### iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

<u>SIST EN 12977-3:2018</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5fdd5005-b8e6-47d2-b177-8548c8d932ed/sist-en-12977-3-2018

#### FprEN 12977-3:2017 (E)

#### 1 Scope

This European Standard specifies test methods for the performance characterization of stores which are intended for use in small custom built systems as specified in FprEN 12977-1:2017.

Stores tested according to this document are commonly used in solar hot water systems. However, the thermal performance of all other thermal stores with water as a storage medium can also be assessed according to the test methods specified in this document.

The document applies to stores with a nominal volume between 50 l and 3 000 l.

This document does not apply to combistores. Performance test methods for solar combistores are specified in FprEN 12977-4:2017.

#### 2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 12828, Heating systems in buildings — Design for water-based heating systems

EN 12897, Water supply - Specification for indirectly heated unvented (closed) storage water heaters

EN ISO 9488:1999, Solar energy - Vocabulary (ISO 9488:1999)

ISO 9459-5, Solar heating — Domestic water heating systems — Part 5: System performance characterization by means of whole-system tests and computer simulation

### 3 Terms and definitions ttps://standards.iteh.ai)

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN ISO 9488:1999 and the following apply.

#### 3.1

#### <u>ST EN 12977-3:2018</u>

ambient temperature mean value of the temperature of the air surrounding the store

#### 3.2

#### charge

process of transferring energy into the store by means of a heat source

#### 3.3

#### charge connection

pipe connection used for charging the storage device

#### 3.4

#### combistore

one store used for both domestic hot water preparation and space heating

#### 3.5 conditioning

process of creating a uniform temperature inside the store by discharging the store with  $\tilde{\mathcal{G}}_{D,i}$  = 20 °C until a steady state is reached

Note 1 to entry: The conditioning at the beginning of a test sequence is intended to provide a well-defined initial system state, i.e. a uniform temperature in the entire store.

# 3.6 constant charge power $\tilde{P}_c$

charge power which is achieved when the mean value  $\tilde{P}_c$  over the period of 0,5 reduced charge volumes is within  $\tilde{P}_c \pm \tilde{P}_c \times 0,1$ 

Note 1 to entry: The symbol "~" above a certain value indicates that the corresponding value is a mean value.

### 3.7 constant inlet temperature

 $\tilde{g}_{ri}$ 

temperature which is achieved during charge (x = C) or discharge (x = D), if the mean value  $\tilde{\vartheta}_{x,i}$  over the period of 0,5 "reduced charge/discharge volume" (see 3.34) is within ( $\tilde{\vartheta}_{x,i} \pm 1$ ) °C

Note 1 to entry: The symbol "~" above a certain value indicates that the corresponding value is a mean value.

# 3.8 constant flow rate $\vec{V}$

## **Document Preview**

flow rate which is achieved when the mean value of  $\vec{V}$  over the period of 0,5 "reduced charge/discharge volumes" (see 3.34) is within  $\vec{V} \pm \vec{V} \times 0,1$ 

Note 1 to entry: The symbol "~" above a certain value indicates that the corresponding value is a mean value.

#### 3.9

#### dead volume/dead capacity

volume/capacity of the store which is only heated due to heat conduction (e.g. below a heat exchanger)

#### 3.10

#### direct charge/discharge

transfer or removal of thermal energy in or out of the store, by directly exchanging the fluid in the store

#### 3.11

#### discharge

process of decreasing thermal energy inside the store caused by the hot water load

#### 3.12

#### discharge connection

pipe connection used for discharging the storage device

#### 3.13

#### double port

corresponding pair of inlet and outlet connections for direct charge/discharge of the store

Note 1 to entry: Often, the store is charged or discharged via closed or open loops that are connected to the store through double ports.

#### 3.14

#### effective volume/effective capacity

volume/capacity which is involved in the heat storing process if the store is operated in a usual way

#### 3.15

#### electrical (auxiliary) heating

electrical heating element immersed into the store

#### 3.16

#### external auxiliary heating

auxiliary heating device located outside the store. The heat is transferred to the store by direct or indirect charging via a charge loop. The external auxiliary heating is not considered as part of the store under test

#### 3.17

#### heat loss capacity rate

#### $(UA)_{s,a}$

overall heat loss of the entire store during stand-by per K of the temperature difference between the medium store temperature and the ambient air temperature **Clarces** 

#### 3.18

### nttps://standards.iteh.ai)

heat transfer capacity rate thermal power transferred per K of the temperature difference

#### 3.19

#### immersed heat exchanger

#### SIST EN 12977-3:2018

heat exchanger which is completely surrounded with the fluid in the store 7-8548c8d932ed/sist-en-12977-3-2018

#### 3.20

#### indirect charge/discharge

transfer or removal of thermal energy into or out of the store, via a heat exchanger

#### 3.21

#### load

heat output of the store during discharge. The load is defined as the product of the mass, specific thermal capacity and temperature increase of the water as it passes the solar hot water system

#### 3.22

#### mantle heat exchanger

heat exchanger mounted to the store in such a way that it forms a layer between the fluid in the store and ambient

#### 3.23 measured energy

#### $Q_{\rm x.m}$

time integral of the measured power over one or more test sequences, excluding time periods used for conditioning at the beginning of the test sequences

#### 3.24

#### measured power

#### $P_{\rm X.m}$

power calculated from measured volume flow rate as well as measured inlet and outlet temperatures

#### 3.25

#### measured store heat capacity

measured difference in energy of the store between two steady states on different temperature levels, divided by the temperature difference between these two steady states

#### 3.26

#### mixed

state when the local store temperature is not a function of the vertical store height

#### 3.27

#### model parameter

parameter used for quantification of a physical effect, if this physical effect is implemented in a mathematical model in a way which is not analogous to its appearance in reality, or if several physical effects are lumped in the model (e.g. a stratification number)

#### 3.28

#### nominal flow rate

 $\dot{V}_n$ 

 $V_n$  nominal volume of the entire store divided by 1 h

#### 3.29

nominal heating power/standards/sist/5fdd5005-b8e6-47d2-b177-8548c8d932ed/sist-en-12977-3-2018 P<sub>n</sub>

nominal volume of the entire store multiplied by 10 W/l

#### 3.30 nominal volume

Vn

fluid volume of the store; determined as described in formula (F.2)

#### 3.31

#### predicted energy

#### $Q_{\rm xp}$

time integral of the predicted power over one or more test sequences, excluding time periods used for conditioning at the beginning of the test sequences

#### FprEN 12977-3:2017 (E)

#### 3.32 predicte

#### predicted power

#### P<sub>xp</sub>

power calculated from measured volume flow rate, as well as measured inlet temperature and calculated outlet temperature

Note 1 to entry: The outlet temperature is predicted by numerical simulation.

#### 3.33

#### reduced charge/discharge volume

integral of a charge/discharge flow rate divided by the store volume

#### 3.34

#### stand-by

state of operation in which no energy is deliberately transferred to or removed from the store

#### 3.35

### stand-by heat loss capacity rate (UA)sb,s,a

heat loss capacity rate of the store during stand-by

#### 3.36

#### steady state

state of operation at which at charge or discharge during 0,5 "reduced charge/discharge volume" (see 3.34) the standard deviation of the temperature difference between store inlet and store outlet temperatures of the charging/discharging circuit is lower than 0,1 K

Note 1 to entry: In cases of an isothermal charged store, constant temperature differences between the inlet and outlet temperatures of the discharge circuit may occur during the discharge of the first store volume before the outlet temperature drops rapidly. This state is not considered as steady-state.

#### 3.37

#### store temperature

#### SIST EN 12977-3:2018

temperature of the store medium standards/sist/5fdd5005-b8e6-47d2-b177-8548c8d932ed/sist-en-12977-3-2018

#### 3.38

#### stratified

state when thermal stratification is present inside the store

#### 3.39

#### stratified charging

increase of thermal stratification in the store during charging

#### 3.40

#### stratifier

device that enables stratified charging of the store. Commonly used stratifiers are e.g. convection chimneys or pipes with radial holes

#### 3.41

#### theoretical store heat capacity

sum over all thermal capacities  $m_i \times c_{p,i}$  of the entire store (fluid, store material, heat exchangers) having part of the heat store process

#### 3.42

#### thermal stratification

state when the local store temperature is a function of the vertical store height, with the temperature decreasing from top to bottom

#### 3.43 transfer time

#### $t_{\rm X,f}$

time period during which energy is transferred through the connections for charge (x = C) or discharge (x = D). The transfer time is calculated over one or more test sequences, excluding time periods used for conditioning at the beginning of the test sequences

#### 4 Symbols and abbreviations

For the purposes of this document, the following symbols and abbreviations apply.

Cs	thermal capacity of the entire store, in J/K
c <sub>p</sub>	specific heat capacity, in J/(kg K)
<i>P</i> <sub>n</sub>	nominal heating power, in W
P <sub>x,m</sub>	measured power transferred through the charge $(x = C)$ or discharge $(x = D)$ circuit, in W
P <sub>x,p</sub>	predicted power transferred through the charge $(x = C)$ or discharge $(x = D)$ circuit, in W
Q <sub>x,m</sub>	measured energy transferred through the charge $(x = C)$ or discharge $(x = D)$ circuit, in J
Q <sub>x,p</sub>	predicted energy transferred through the charge $(x = C)$ or discharge $(x = D)$ circuit, in J
t <sub>st</sub>	time required to achieve a steady-state, in s
t <sub>x,f</sub>	transfer time for charging $(x = C)$ or discharging $(x = D)$ , in s
(UA) <sub>hx,s</sub>	heat transfer capacity rate between heat exchanger and store, in W/K
(UA) <sub>s,a</sub>	heat loss capacity rate of the store, in W/K-47d2-b177-8548c8d932ed/sist-en-12977-3-2018
(UA) <sub>sb,s,a</sub>	stand-by heat loss capacity rate of the store, in W/K
V <sub>n</sub>	nominal volume of the store, in l
$\dot{V_n}$	nominal flow rate, in l/h
$\widetilde{V}_x$	constant flow rate of the charge $(x = C)$ or discharge $(x = D)$ circuit, in l/h
$\Delta \vartheta_{\mathrm{m}}$	mean logarithmic temperature difference, in K
θ <sub>a</sub>	ambient temperature, in °C
$\vartheta_{\rm S}$	store temperature, in °C
$\vartheta_{\mathrm{x,i}}$	inlet temperature of the charge $(x = C)$ or discharge $(x = D)$ circuit, in °C
$ ilde{ heta}_{\!$	constant inlet temperature of the charge ( $x = C$ ) or discharge ( $x = D$ ) circuit, in °C
$\vartheta_{\rm X,0}$	outlet temperature of the charge ( $x = C$ ) or discharge ( $x = D$ ) circuit, in °C

e <sub>x,p</sub>	relative error in mean power transferred during charge ( $x = C$ ) or discharge ( $x = D$ ), in %
e <sub>x,Q</sub>	relative error in energy transferred during charge ( $x = C$ ) or discharge ( $x = D$ ), in %
ρ	density, in kg/m <sup>3</sup>

#### 5 Store classification

Hot water stores are classified by distinction between different charge and discharge modes. Five groups are defined as shown in Table 1.

Group	Charge mode	Discharge mode
1	direct	direct
2	indirect	direct
3	direct	indirect
4	indirect	indirect
5	stores that cannot be assigned to groups 1 to 4	

Table 1 — Classification of the stores

NOTE All stores may have one or more additional electrical heating elements.

#### 6 Laboratory store testing

#### 6.1 Requirements on the testing stand

#### 6.1.1 General

The hot water store shall be tested separately from the whole solar system on a store-testing stand.

The testing stand configuration shall be determined by the classification of hot water stores as described in Clause 5. <u>SIST EN 12977-3:2018</u>

An example of a representative hydraulic testing stand configuration is shown in Figure 1 and Figure 2.

The circuits are intended to simulate the charge and discharge loop of the solar system and to provide fluid flow with a constant or well-controlled temperature. The full test stand consists of one charge and one discharge circuit.

NOTE 1 If the store consists of more than one charge or discharge devices (e.g. two heat exchangers), then these are tested separately.

The testing stand shall be located in an air-conditioned room where the room temperature of 20  $^{\circ}$ C should not vary more than ± 2 K during the test.

Both circuits shall fulfil the following requirements:

- the flow rate shall be adjustable and stable within ± 5 %;
- the working temperature range shall be between 10 °C and 90 °C;

NOTE 2 A typical heating power of the charge circuit is in the range of 15 kW.

the minimum cooling power in the discharge circuit shall be at least 25 kW at a fluid temperature of 20 °C;